5

#### & EPODOC / EPO

PN - DE1729168 A1 19710609

PD - 1971-06-09

PR - DE1967H062737 19670513

OPD - 1967-05-13

IN - (A1)

**HELD KURT** 

PA - (A1)

-HELD FA ADOLF

ICO - L29C45/14E; L29C45/14G; L29C45/14Q; L29C45/37B

EC - B29C45/14D

IC - (A1 B2) B29F1/10

© WPI / DERWENT

 Laminated name plates - produced by placing a lead or tin foil in a mould against a relief wall and injecting plastics material into mould

PR - DE19671729168 19670513;DE1967H062737 19670513

PN - DE1729168 B 19770630 DW197727 000pp

- DE1729168 A 19710609 DW198507 000pp

PA - (HLDA) FA HELD A

- (HLDA) HELD KG ADOLF

IC - B29F1/10

AB - DE1729168 Name plate is produced by fitting a thin metallic foil into a mould provided on adjacent face with a relief pattern and injecting plastics material into the mould to force the foil against the face to deform the latter and bond to the plastics injected material. Foil has a m.pt. which lies just above the m.pt. of the synthetic thermoplastic material.

- Pref. the metallic foil has thickness varying from 0.1-0.5 mm and consists of tin, lead or an alloy of tin and lead. Pref. the ehtermoplastic material has a m.pt. of from 260-270 degrees C.
- Name plates of laminated structure are produced in an inexpensive manner in a single operating step.

OPD - 1967-05-13

AN - 1977-47084Y [27]

### BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



Deutsche Kl.: 39 a4, 1/16

Sehärdeneige**ntum** 

(1) (1)	Offenlegun	gsschrift	1729 168	
(1) (2) (2)		Aktenzeichen: Anmeldetag:	P 17 29 168.8 (H 62737) 13. Mai 1967	
<b>3</b>		Offenlegungstag	: 9. Juni 1971	• •
•	Ausstellungspriorität: —			
<b>®</b>	Unionspriorität			
<b>8</b>	Datum:	-		
<b>⊗</b> <b>⊗</b> <b>⊚</b> <b>⊚</b>	Land: – Aktenzeichen: –			
<b>9</b>		erfahren zur Beschichtung berfläche	von Kunststoffteilen mit reliefar	tiger
<b>(B)</b>	Zusatz zu:			
<b>6</b>	Ausscheidung aus:	<del>-</del>		· · · · ·
<b>1</b>	Anmelder: F	a. Adolf Held, 7201 Schul	<b>78.</b>	
·	Vertreter:	_		
<b>@</b>	Als Erfinder benannt:	Teld, Kurt, 7201 Schura		

Benachrichtigung gemäß Art. 7 § 1 Abs. 2 Nr. 1 d. Ges. v. 4. 9. 1967 (BGBl. I S. 960): 25. 2. 1970

# DIPL.-ING. HANS WESTPHAL

PATENTANWÄLTE

1729168 730 VILLINGEN/Schwarzwald

Karlsruher Str. 13

Telefon: 07721 - 2343

Unser Zeichen: 433.5

Adolf H e l d, Schura bei Trossingen

Verfahren zur Beschichtung von Kunststoffteilen mit reliefartiger Oberfläche

In der Massenfertigung haben Kunststoffe weitgehend die bisher gebräuchlichen Materialen, insbesondere auch Metalle verdrängt. Metall wird in der Regel nur noch dort verwendet, wo der Einsatz von Kunststoffen aus technologischen oder geschmacklichen Gründen unmöglich ist.

Die Anwendungsgebiete von Kunststoffe sind noch dadurch vermehrt worden, daß es möglich wurde, Kunststoffteile mit einem
Überzug, insbesondere aus Metall, zu kaschieren. Dieses Verfahren scheiterte jedoch dann, wenn die Oberfläche reliefartig
strukturiert ist. Es ist zwar in diesem Fall möglich, die
Oberfläche auf galvanischem Wege mit einem metallischen Überzug zu versehen, jedoch ist dieses Verfahren verhältniemäßig
aufwendig und damit in der Regel zu kostspielig.

Mit der Erfindung wird ein Verlahren zur Beschichtung von aus thermoplastischem Kunststoff bestehenden Gegenständen vorgeschlagen, nach welchem in sehr einfacher Weise auch reliefartig ausgebildete Oberflächen mit einem metallischen Überzug versehen werden können.

109824/1522

Zur Lösung dieser Aufgabe wird vorgeschlagen, eine oder mehrere dunne Metallfolien in eine Spritzgußform mit reliefartiger Oberfläche einzubringen und diese unter der Wirkung des Druckes des in die Form eingespritzten, plastifizierten Kunststoffes gegen die reliefartige Oberfläche der Form zu pressen. Hierbei werden die Folien entsprechend der Oberflächenstruktur der Form verformt und gleichzeitig mit dem Kunststoff oberflächlich verbunden.

Verfahrensweise weit über seine Kaltstreckgrenze hinaus ohne Rißbildung verformt werden kann, vor allem, wenn sein Schmelzpunkt geringfügig oberhalb des Schmelzpunktes des Spritzgußmaterials liegt. Diese Erscheinung beruht vermutlich darauf, daß sich in diesem Temperaturbereich bereits das kristalline Gefüge der Metallfolie verändert.

Für die erfindungsgemäße Verfahrensweise sind als Folienmaterial besonders Zinn, Blei bzw. Zinn- oder Bleilegierungen
vorzugsweise mit einer Stärke von 0,1 bis 0,5 mm geeignet.
Als Spritzgußmaterial hat sich thermoplastischer Kunststoff
mit einem Schmelzpunkt von 260 - 270° C als vorteilhaft erwiesen.

Die Wirkung des erfindungsgemäßen Verfahrens beruht im wesentlichen auf der Erscheinung, daß die dünne Metall-folie von dem unter hohem spezifischen Druck in die Form

eingespritzten Kunststoff gegen die reliefartige Oberfläche gepresst wird. Hierbei wird einerseits die Folie
entsprechend der Formoberfläche verformt und ihre dem
Formhohlraum zugekehrte Fläche infolge der Veränderung
des Materialgefüges der Folie mit dem angespritzten Kunststoff verbunden.

Falls aus materialbedingten Gründen die derart erzeugte Verbindung zwischen Folie und dem Spritzgußteil nicht ausreichen sollte, kann die Folie mit einem vorzugsweise wärmeaktivierbaren Bindemittel, einem thermoplastischen Klebstoff o.dgl., beschichtet werden, welches die Folie noch fester mit dem Kunststoff verbindet.

Es ist nach dem erfindungsgemäßen Verfahren auch möglich, einen Gegenstand zweiseitig mit einem metallischen Überzug zu versehen. Zu diesem Zweck sind zwei dünne Folien in eine aus swei Hälften mit reliefartiger Oberfläche bestehende Form einsubringen, zwischen welche der plastifizierte Kunststoff einzuspritzen ist.

Das erfindungsgemäße Verfahren eignet sich insbesondere sur Herstellung von platten- oder schilderförmigen Gegenständen mit reliefartiger Oberfläche, s.B. von Ziffernblättern, welchen ein metallisches Aussehen verliehen werden soll.

Zur Durchführung des Verfahrens eignet sich eine übliche Spritzgußvorrichtung, welche zwei Formhälften und eine Düse 109824/1522

zum Einspritzen des plastifizierten Kunststoffes aufweist. Zwischen den Formhälften ist gemäß der Erfindung ein Klischee angeordnet, welches auf der dem Formhohlraum zugewandten Oberfläche reliefartig ausgebildet ist. Nach einem weiteren Vorschlag der Erfindung kann dieses Klischee ausgewechselt und gegen ein anderes ausgetauscht werden, so daß die Vorrichtung vielseitig einsetzbar ist. Der Gegenstand der Erfindung ist nachstehend anhand eines Ausführungsbeispieles, welches in der Zeichnung dargestellt ist, näher erläutert. Es zeigen:

- einen Vertikalschnitt eines erfindungsgemäß **Abb.** 1 ausgebildeten Spritzgußwerkseuges und
- einen vergrößerten Ausschnitt der Anordnung nach Abb. 1 im Bereich des Werkstückes.

Aus Abb. 1 der Zeichnung geht ein Spritsgußwerkseug hervor, dessen Aufbau im wesentlichen den herkönmlichen Werkseugen dieser Art entspricht. Be besteht aus einer sweigeteilten Form mitden beiden Formhälften 1 und 1' und einer Spritsduse 5, die in das Mundstück 5' eingesetst ist. Swischen den beiden Formhälften ist nach dem Vorschlag der Erfindung ein Klischee 2 angeordnet, dessen dem Formhohlraum sugewandte Oberfläche reliefartig ausgebildet ist.

Wie insbesondere Abb. 2 seigt, ist swischen das Klischee 2 . 109824/1522

- 5

und die obere Formhälfte 1' Kunststoff 6 eingespritzte.

Zwischen dem Klischee 2 und dem eingespritzten Kunststoff 6 befindet sich eine dünne Schicht, die in erfindungsgemäßer Weise reliefartig verformte Metallfolie 3.

Diese Folie wurde vor Einepritzen des Kunststoffes auf die reliefartige Oberfläche des Klischeos 2 aufgelegt und unter der Wirkung des Spritzdruckes in die Vertiefungen der Klischeeoberfläche derart eingepresst, daß sie eine dieser Oberfläche entsprechende Struktur angenommen hat.

Mit Abb. 2 ist verenschaulicht, daß zwischen der Folie 3 und dem aus Kunststoff bestehenden Trägermaterial 6 eine Bindemittelschicht 4 vorgesehen ist, welche beim Einspritzen der plastifizierten und erhitzten Kunststoffmasse eine noch bessere Verbindung zwischen dem Kunststoffträger 6 und der metallischen Folie 3 herstellt.

# DIPL.-ING. HANS WESTPHAL DIPL.-ING. KLAUS WESTPHAL PATENTANWALTE

7730 VILLINGEN/Schwarzwald

Karlsruher Str. 13 | 7 2 9 1 6 8

Telefon: 07721 - 2343

6

<u>Unser Zeichen:</u> 433.5 Adolf Held

# Patentansprüche

- Nunststoff bestehenden Gegenständen mit reliefartiger Oberfläche mit einem metallischen Überzug, dadurch gekennzeichnet, daß eine oder mehrere dünne Folien (3) in eine Spritzgußform (1) mit reliefartiger Oberfläche eingebracht werden und unter der Wirkung des Druckes des in die Form eingespritzten, plastifizierten Kunststoffes (6) gegen die reliefartige Oberfläche der Form gepresst werden, wobei die Folien entsprechend der Oberflächenstruktur der Form verformt und gleichseitig mit dem Kunststoff verbunden werden.
- 2. Verfahren nach Anspruch 1, dadurch gekennseichnet, daß der Schmelspunkt des Folienmaterials (3) geringfügig oberhalb des Schmelspunktes des Spritzgußmaterials (6) liegt.
- 3. Verfahren nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennseichnet, daß als Folienmaterial (3) Zinn, Blei bzw. Zinn- oder Bleilegierungen vorzugeweise mit einer Stärke von 0,1 bis 0,5 mm verwendet wird.

BAD ORIGINAL

- 4. Verfahren nach Anspruch 1, 2 oder 3, gekennzeichnet durch die Verwendung von thermoplastischem Kunststoff mit einem Schmelzpunkt von ca. 260 270° C als Spritzgußmaterial.
- 5. Verfahren nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 4, dadurch gekennzeichnet, daß die Folie (3) auf der dem Kunststoff zugewandten Fläche mit einem vorzugsweise wärmeaktivierbaren Bindemittel (4) beschichtet ist.
- 5. Verfahren nach einem oder mehreren der Ansprüche i bis
  5, dadurch gekennseichnet, daß zwei dünne Folien in
  eine aus zwei Hälften mit reliefartige Oberfläche bestehende Form eingebracht werden und der plastifizierte
  Kunststoff zwischen die beiden Folien eingespritzt wird.
  - 7. Nach dem Verfahren gemäß einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 6 hergestellter Gegenstand, gekennseichnet durch einen aus thermoplastischem Kunststoff bestehenden Träger (6) mit reliefartiger Oberfläche und eine die Oberfläche kaschierende, wie die Oberfläche des Trägers (6) reliefartig verformte Metallfolie (3).
  - 8. Gegenstand nach Anspruch 7, dadurch gekennseichnet, das der Träger aus einer Platte, vorzugsweise einem Ziffernblatt für Uhren (6), besteht.

8

- 9. Gegens and nach Anspruch 7 oder 8, gekennseichnet durch sin vorzugsweise wärmeaktivierbares Bindemittel (4) swischen Träger (6) und Polie (3).
- 10. Spritsgußvorrichtung, bestehend aus swei Pormhälften und einer Düse sum Binspritsen des plastifisierten kunststoffes zur Durchführung des Verfahrens nach einem oder mehreren der Ansprüche 1 bis 6, gekennzeichnet durch ein zwischen den beiden Pormhälften (1,1') angeordnetes, vorsugsweise auswechselbares Klischee (2) dessen dem Formhöhlraum zugewandte Oberfläche reliefartig ausgebildet ist.

**BAD ORIGINAL** 

39 a 4 1-10 AT: 13.05.1967 OT: 09.06.1971

